

**SCHWEIZERISCHER GEHÖRLOSEN-SPORTVERBAND**  
**FÉDÉRATION SPORTIVE DES SOURDS DE SUISSE**  
**FEDERAZIONE SPORTIVA DEI SORDI DELLA SVIZZERA**



Mitglied des / Membre du:  
 Comité International des Sports des Sourds (CISS)  
 European Deaf Sport Organization (EDSO)

Postcheck:  
 Cheques postaux: 60-12639-8

**Sport in Zahlen / Sport aux chiffres**  
**Januar-April 2004 / Janvier – April 2004**

**Sportler des Jahres 2003 / Mérite sportif de l'année 2003**

Herren-Einzel/Individuel Hommes:	Roland Schneider (Ski-Alpin)
Damen-Einzel/Individuel Dames:	Anja Meier (Snowboard)
Junior/Hommes Juniors:	Pirmin Vogel (Tennis)
Juniorin/Femmes Juniors:	Sophie Bula (Badminton/Snowboard)
Team Herren/Equipe Hommes:	Pistolenteam Nati (Roland, Perriard, Kirch)
Team Damen/Equipe Dames:	Badminton-Doppel (Bula, Cicala)
Spezialpreis/Prix spécial:	Urban Gundi (Ski-Nordisch)
Anerkennungspreis/Prix 'reconnaissance:	M. Frankiny (Trainer Ski-Nordisch)

**Badminton / badminton**

**12. SM Badminton in Nürensdorf/ZH**

**03./04. April 2004**

**Mixed**

			1. Satz	2. Satz	3. Satz
Halbfinal	Silvia Fischer/Marcel Müller	Isabelle Cicala/Luciano Grillo	08:15	15:10	15:13
	Laetitia Rossini/Daniel Müller	Ursula Brunner/Th. Deschenaux	15:09	15:05	
Final	Silvia Fischer/Marcel Müller	Daniel Müller/Laetitia Rossini	13:15	15:07	17:14

**Herrendoppel**

Halbfinal	Marcel Müller/Frédéric Bugnon	Urs Schaad/Luciano Grillo	15:09	15:13	
	Steve de Cianni/S.Pavlica	Daniel Müller/André Schmidt	15:06	15:08	
Final	Marcel Müller/Frédéric Bugnon	Steve de Cianni/S.Pavlica	11:15	15:04	15:13

**Damendoppel**

Halbfinal	Ursula Brunner/C. Aeschlimann	Regula Perrollaz/S. Steinmann	15:13	15:08	
	Sophie Bula/Laetitia Rossini	Isabelle Cicala/D. Ledermann	15:00	15:06	
Final	Ursula Brunner/C. Aeschlimann	Sophie Bula/Laetitia Rossini	15:10	15:07	

**Senioren**

Final	Robert van Maren	René Stutz	12:15	15:09	15:01
-------	------------------	------------	-------	-------	-------

**Dameneinzel**

Halbfinal	Ursula Brunner	Regula Perrollaz	11:09	11:04	
	Isabelle Cicala	Sophie Bula	02:11	11:09	11:07
Final	Isabelle Cicala	Ursula Brunner	11:08	13:12	

**Herreneinzel**

Halbfinal	Marcel Müller	Urs Schaad	15:08	15:10	
	Daniel Müller	Viktor Rohrer	15:12	15:06	
Final	Marcel Müller	Daniel Müller	15:11	15:09	

**Mixed**

1. S. Fischer/M. Müller
2. L. Rossini/D. Müller
3. I. Cicala/L. Grillo
4. U. Brunner/T. Deschenaux
5. S. Rohrer/U. Schaad
6. S. Bula/D. Raboud

**Herren Doppel**

1. M. Müller/F. Bugnon
2. S. De Cianni/S. Pavlica
3. U. Schaad/L. Grillo
4. D. Müller/A. Schmidt
5. J. Bieri/P. Wyss
6. E. Duss/V. Rohrer

**Damen Doppel**

1. U. Brunner/C.Aeschlimann
2. S. Bula/L. Rossini
3. R. Perrollaz/S. Steinmann
4. I. Cicala/D. Ledermann
5. S. Fischer/L.Marti
6. N. Gambon/V. Stutz

**Herren Einzel**

1. M. Müller
2. D. Müller
3. U. Schaad/V. Rohrer
5. F. Bugnon
6. S. De Cianni

**Damen Einzel**

1. I. Cicala
2. U. Brunner
3. S. Bula/R. Perrollaz
5. L. Rossini
6. S. Scheiber

**Senioren Einzel**

1. R. van Maren
2. R. Stutz

**Bowling / bowling****Quali CH-Meisterschaft****10/11. Jan. 2004****Herren Einzel****( von 49 )**

- |                 |              |         |
|-----------------|--------------|---------|
| 1. I. Tengku    | Mabuhay      | 2119 P. |
| 2. S. Beck      | No Limits    | 2110 P. |
| 3. D. Jauch     | Rolling Pins | 2101 P. |
| 12. O. Bezençon | GSCB         | 2021 P. |
| 18. I. Alan     | GSCB         | 1972 P. |

**12 Games**

- |                |      |         |
|----------------|------|---------|
| 20. H. Roos    | GSCB | 1959 P. |
| 24. M. Camelin | GSCB | 1861 P. |
| 27. B. Rey     | GSCB | 1833 P. |
| 28. D. Lehmann | GSCB | 1803 P. |
| R. Mader       | GSCB | 1784 P. |

**Damen Einzel****( von 13 )**

- |                   |             |         |               |            |         |
|-------------------|-------------|---------|---------------|------------|---------|
| 1. P. Marschall   | No Limits   | 2071 P. | 3. J. Kurmann | Barracudas | 1960 P. |
| 2. N. Baumgartner | BC Langent. | 1960 P. | 10. Y. Hauser | GSCB       | 1738 P. |

**Herren Doppel ( von 17 )**

- |                                |              |         |
|--------------------------------|--------------|---------|
| 1. D. Jauch / T. Schneider     | Rolling Pins | 2862 P. |
| 2. R. Robles / I. Tengku       | Mabumay      | 2793 P. |
| 3. E. Dänzer / J. Muhmenthaler | BC-Hossa     | 2777 P. |
| 13. R. Roos / O. Benzençon     | GSCB         | 2544 P. |
| 14. D. Lehmann / B. Rey        | GSCB         | 2514 P. |
| 15. M. Camelin / I. Alan       | GSCB         | 2503 P. |

**8 Games****Damen Doppel ( von 6 )**

- |                                  |                       |         |
|----------------------------------|-----------------------|---------|
| 1. P. Marschall / N. Baumgartner | No Limits/BC Langent. | 2876 P. |
| 2. M. Burri / M. Ammann          | Barracudas            | 2568 P. |
| 3. E. Castelberg / P. Ziegler    | Rolling Pins          | 2514 P. |
| 4. Y. Hauser / J. Kurmann        | GSCB/Barracudas       | 2500 P. |

**3. Bowlingturnier in Muntelier****20. März 2004****Herren**

- |                    |      |                |      |
|--------------------|------|----------------|------|
| 1. H. Roos         | GSCB | 9. B. Rey      | GSCB |
| 2. R. Schellenberg | DTW  | 10. M. Camelin | GSCB |
| 3. O. Bezençon     | GSCB | 11. E. Ratzé   | SSG  |
| 4. R. Mader        | GSCB | 12. P. Pascali | DTW  |

**Damen**

- |                |      |
|----------------|------|
| 1. Y. Hauser   | GSCB |
| 2. D. Barrucci | DTW  |
| 3. L. Lehmann  | GSCB |
| 4. B. Bühler   | GSCB |

5. D. Lehmann	GSCB	13. M. Weber	GSCB
6. C. Kern	DTW	14. J. Stampfli	SSG
7. A. Bondioni	SSG	15. W. Herrsche	GSCB
8. I. Alan	GSCB	16. R. Corminboeuf	SSG

### Duo

1. Y. Hauser / I. Alan	GSCB	2209 Pkt.
2. P. Pascal / R. Schellenberg	DTW	2191 Pkt.
3. R. Mader / D. Lehmann	GSCB	2081 Pkt.
4. D. Barrucci / C. Kern	DTW	1984 Pkt.
5. H. Roos/ B. Rey	GSCB	1967 Pkt.
6. M. Camelin / O. Bezençon	GSCB	1888 Pkt.
7. E. Ratzé / A. Bondioni	SSG	1882 Pkt.
8. B. Bühler / L. Lehmann	GSCB	1751 Pkt.
9. M. Weber / W. Herrsche	GSCB	1670 Pkt.
10. J. Stampfli / R. Corminboeuf	SSG	1377 Pkt.

### 4. Int. Bowlingturnier in Stuttgart/D

09.-11. April 2004

#### Damen Einzel (von 21)

1. A.M. Zardi	ITA
2. H. Teigen	NL
3. J. Lorentzen	NL
11. Y. Hauser	SUI
12. R. Varin	SUI

#### Herren Einzel (von 80)

1. St.E. Wroldsen	NL
2. P. Simons	BEL
3. A. Alander	FIN
38. H. Ross	SUI
51. B. Rey	SUI
62. O. Bezençon	SUI
63. R. Mader	SUI
71. D. Lehmann	SUI
75. M. Camelin	SUI
76. I. Alan	SUI
79. M. Weber	SUI

#### Damen Trio (von 8)

1. Catalani/Crosato/Zardi	ITA
2. Arminen/Raikohanhikoski/Parkkola	FRA
3. Stoll/Storz/Krause	GER
5. Hauser/Varin/Chiatti	SUI/ITA

#### Herren Trio (von 29)

1. Nordell/Karlsson/Johansson	SWE
2. Carafa/Luise/Quaranta	ITA
3. Krämer/Hohner/Zeitler	GER
20. Alan/Weber/Wroldsen	SUI/NL
21. Ross/Camelin/Bezençon	SUI
26. Rey/Lehmann/Mader	SUI

### Fussball / football

#### GSC Aarau Futsalturnier in Oberentfelden

07. Feb. 2004

##### Elite Herren

1. IGSV Luzern
2. GSC Aarau
3. SSTS Ticino
4. SC Coop Fricktal
5. SC Feldschlösschen
6. DT Winterthur
7. GC St. Gallen

##### Senioren Herren

1. GSC Aarau
2. IGSV Luzern
3. GSV Zürich

##### Damen

1. GSC Aarau
2. FC Romandearf
3. FC Menzo Reinach 1
4. FC Menzo Reinach 2

**33. GSC Bern Futsalturnier in Ittigen bei Bern****20. März 2004****Elite Herren**

1. GSC Aarau
2. IGSV Luzern
3. GC St. Gallen
4. GSV Zürich
5. GSC Bern

**Senioren Herren**

1. GSVb Basel
2. FC Ittigen
3. GC St. Gallen
4. GSC Bern
5. IGSV Luzern
6. SS Valais

**Damen**

1. GSC Aarau
2. IGSV Luzern
3. FC Romandearf
4. GSC Bern

**27. IGSVL Futsalturnier in Stans/NW****21. Feb. 2004****Elite Herren**

1. GSC Aarau
2. IGSV Luzern
3. SSTS Ticino
4. GC St. Gallen
5. DT Winterthur
6. GSC Bern

**Senioren Herren**

1. IGSV Luzern
2. GSC Bern
3. GSV Zürich

**Damen**

1. GSC Aarau
2. IGSV Luzern
3. FC Romandearf

**GSVb Basel Fustalturnier in Laufen/BL****06. März 2004****Herren**

- |                       |                       |
|-----------------------|-----------------------|
| 1. Novi Pazar         | 7. GC St. Gallen      |
| 2. GSC Aarau          | 8. UGGNS Sarajewo/Bo  |
| 3. GSV Vienna/A       | 9. DT Winterthur      |
| 4. GSVb Basel 1       | 10. GSC Frankental/D  |
| 5. Oberländer-Tirol/A | 11. VGSK Vorarlberg/A |
| 6. SSTS Ticino        | 12. GSVb Basel 2      |

**Damen**

1. FC Romandearf
2. FC Darmstadt/D
3. GSC Aarau
4. IGSV Luzern

**Leichtathletik / Athlétisme****Zürcher Neujahrlauf 2004 in Zürich****10. Jan. 2004**

M 1944      12,1km      92 Teilnehmer      64. V. Fischer      1:04'56"5

**26. LRG Cross Gettnau****11. Jan. 2004**

Sen 3      6050m      6 Teilnehmer      6. V. Fischer      29'50"28

**20. Brühler Hallenmeeting in St. Gallen****01. Feb. 2004**

50m      5. M. Überegger      7"56      Erster SGSV-Rekord

**Nationales GGB-Hallenmeeting Magglingen****07. Feb. 2004**

60m      7. M. Überegger      8"29

**13ème Cross du Footing Club à Lausanne****24. Jan. 2004**

Vet. 2      7km      30 Teilnehmer      28. V. Fischer      37'29"86

**Bremgartner Reusslauf –Senioren in Bremgarten****21. Feb. 2004**

10,5 km      13 Teilnehmer      9. V. Fischer      58'36,9

**Schweizmeisterschaft Crosslauf in Alpnach****28. Feb. 2004**

Sen M65      6 km      6 Teilnehmer      5. V. Fischer      35'19,39

**Semi-marathon à Colombier/NE****14. März 2004**

Kat. M60      21,1km      7 Teilnehmer      6. V. Fischer      1h52'28"

**26. Kerzerslauf in Kerzers****20. März 2004**

Kat. M70      15 km      16 Teilnehmer      7. V. Fischer      1h21'56"5

**Giro Media Blenio 2004****12. April 2004**

Kat. 10 km 38 Teilnehmer 23. V. Fischer 52'51,4

**20km de Lausanne****24. April 2004**Kat. Femmes 10 km 1386 Teilnehmer 659. Ch. Stäehli 1h00'22"2  
881. R. Auger-Micou 1h03'10"5**Orientierungslauf/course d'orientation****8. Effretiker Stadt-OL in Effretikon/ZH****11. Jan. 2004**H Sprint (3.0km, 0m, 12 Po.) 50 classe/klassiert 48. Ch. Matter 0:23:12  
HB (3.1km, 0m, 15 Po.) 12 classe/klassiert 10. S. Sonderegger 0:30:20  
HAK (5,5km, 0m, 18 Po.) 20 classe/klassiert 7. Th. Mösching 0:41:11  
14. F. Renggli 0:44:42**28. Treslag-Staffel in Eigi-Wettingen/AG****18. Jan. 2004**

5 Mannschaft classe/klassiert 42. Swisdeaf 3:50:08 Std.

Strecke 1 51. Th. Mösching 45:35  
Strecke 2 31. Julia Wildi (hö.) 33:33  
Strecke 3 33. C. Matter 37:47  
Strecke 4 46. Th. Mösching 42:22  
Strecke 5 29. Julia Wildi(hö.) 31:50  
Strecke 6 42. C. Matter 39:01**36. Welsiker OL (1. Wald) in Rutschwil/ZH (in 2 Wäldern)****06. März 2004**HB (2.7 km, 45 m, 9 Po.) 8 classe/klassiert 5. F. Renggli 20:09  
HB (2.4 km, 80 m, 9 Po.) 8 classe/klassiert 6. F. Renggli 27:01  
HB (5.1 km, 125 m, 18 Po.) 8 classe/klassiert 4. F. Rengli 47:10**45. Seeländer OL in Grossaffoltern/BE****07. März 2004**HB (3.8 km, 00 m, 12 Po.) 24 classe/klassiert 4.C. Hilfiker 31:13  
OK (2.4 km, 40 m, 10 Po.) 18 classe/klassiert 10. Y.Brügger 27:50**Hondrich Nacht – OL in Allmendingen/BE****12. März 2004**

HAK (5.3 km, 130 m, 18 Po.) 12 classe/klassiert 6. Th. Mösching 47:08

**26. Balsthaler OL in Kappel/SO****14. März 2004**DB (2.7 km, 90 m, 8 Po.) 16 classe/klassiert 14.Y. Brügger 57:03  
HAK (5.0 km, 170 m, 12 Po.) 31 classe/klassiert 7. Th. Mösching 40:57  
17. C. Hilfiker 48:15  
20. F. Renggli 50:41**5. Oberaargauer Nacht OL in Obersteckholz/BE****20. März 2004**

HAK (5.8 km, 135 m, 16 Po.) 10 classe/klassiert 5. Th. Mösching 51:52

<b>25. Fricktaler Einzel OL in Obermumpf/AG</b>		<b>20. März 2004</b>
HAK (5.5 km, 170 m, 16 Po.)	17 classe/klassiert F. Renggli	Po.f.
<b>35. Zuger Frühlings OL in Baar/ZG</b>		<b>20. März 2004</b>
HAL (9.1 km, 230 m, 26 Po.)	classe/klassiert C. Matter	Po.f.
<b>14. éme CO de la Riviera in Atflalens/FR</b>		<b>20. März 2004</b>
DB (3,1 km,100 m, 11 Po.)	5 classe/klassiert 5. Y.Fürst	55:20
<b>Langenthaler OL in Obersteckholz/BE</b>		<b>21. März 2004</b>
HB (3.8 km, 60 m, 12 Po.)	28 classe/klassiert 23. S. Sonderegger	54:47
HAK (5.8 km,155 m, 15 Po.)	43 classe/klassiert 33. C. Hilfiker	1:02:39
<b>32. Biberister OL in Lohn-Ammannsegg</b>		<b>28. März 2004</b>
HAL (10.0 km, 230 m, 26 Po.)	18 classe/klassiert 14. C. Matter	1:21:39
DB (3.2 km,60 m, 10 Po.)	33 classe/klassiert Y. Brügger	Po.f.
<b>49. Huttwiler OL in Huttwil/BE</b>		<b>04. April 2004</b>
HAK (3.6 km,140 m,14 Po.)	32 classe/klassiert 28. O. Schelbert	54:29
	30. C. Hilfiker	58:03
<b>34. Schaffhauser OL in Hemmental/SH</b>		<b>04. April 2004</b>
HAK (5.1 km, 145 m, 13 Po.)	66 classe/klassiert 57. F. Renggli	48:12
<b>44. Thuner OL in Unterlangenegg BE</b>		<b>12. April 2004</b>
HB (4.5 km, 120 m, 13 Po.)	24 classe/klassiert 20. S. Sonderegger	56:52
HAK (4.7 km,170 m,15 Po.)	33 classe/klassiert 27. F. Renggli	57:27
DB (2.8 km, 75 m, 10 Po.)	22 classe/klassiert 17. Y. Fürst	32:40
	19. Y. Brügger	36:29
<b>43. Bieler OL in Aegerten BE</b>		<b>18. April 2004</b>
HB (3.6 km, 110 m, 11 Po.)	32 classe/klassiert 27. S. Sonderegger	42:28
HAK (3.7 km, 190 m,12 Po.)	45 classe/klassiert 5. C. Matter	30:46
	32. F. Renggli	48:13
	34. C. Hilfiker	48:28
	38. O. Schelbert	51:27
DB (2.4 km, 95 m, 9 Po.)	24 classe/klassiert 12. Y. Brügger	26:06
DAK (2.9 km,110 m,11 Po.)	23 classe/klassiert 23. Y. Fürst	1:34:39

**Schiessen/tir****Schweiz. Meisterschaft Schiessen in Münsingen/BE****06. März 2004**

Luftgewehr 10m, 60 Schuss

1	Mösching Thomas					96	99	99	97	100	93	584	
		10.7	10.5	10.3	10.4	10.1	10.2	10.5	9.7	10.3	10.8	103.5	687.5
2	Wüthrich Ueli					98	100	97	96	94	100	585	
		10.6	10.4	10.5	8.1	9.2	10.5	9.2	9.8	8.7	9.2	96.2	681.2
3	von Büren Aldo					96	95	93	97	96	93	570	
		9.5	9.6	9.3	10.5	9.7	8.4	9.3	9.9	7.5	9.5	93.2	663.2
4	Ledermann Thomas					94	90	91	92	95	92	554	
		10.2	9.9	10.6	10.5	8.8	9.4	8.6	10.0	10.3	8.9	97.2	651.2
5	Etter Marina					90	85	89	94	90	85	533	
		8.4	9.7	9.3	8.1	7.6	10.3	8.6	9.6	10.6	8.2	90.4	623.4
6	Bucher Albert					91	88	87	91	85	86	528	
		8.4	8.3	10.4	9.3	8.1	9.4	8.2	9.9	9.8	10.1	91.9	619.9
7	Ruder Hanspeter					87	90	82	90	80	88	517	
		7.0	8.8	8.2	9.4	9.9	10.0	7.7	8.6	10.2	7.3	87.1	604.1
8	Uebersax Beat					87	84	84	88	84	85	512	
		7.3	9.6	8.1	9.3	6.6	10.2	9.0	8.7	8.3	10.0	87.1	599.1

Luftpistole 10 Meter, 60 Schuss

1	Perriard André					92	94	90	96	89	86	547	
		9.1	7.6	8.9	9.8	9.9	10.5	9.9	8.9	10.0	9.8	94.4	641.4
2	Wüthrich Ueli					78	91	88	88	88	89	522	
		9.1	7.5	10.0	8.6	10.4	9.8	9.3	7.8	9.1	9.2	90.8	612.8
3	Roland Philippe					89	89	83	86	90	87	524	
		9.6	9.1	9.0	7.6	10.3	5.4	7.7	10.0	9.7	9.5	87.9	611.9
4	Kirch Jürgen					85	83	84	90	85	87	514	
		9.9	9.3	7.8	9.8	7.5	9.1	9.3	10.4	9.9	8.0	91.0	605.0
5	Ledermann Th.					86	73	79	86	78	87	489	
		10.1	6.6	10.3	9.7	9.3	5.8	8.9	9.6	10.4	7.8	88.5	577.5
5	Ruder Hanspeter					84	82	86	77	80	71	480	
		9.1	7.5	6.6	8.4	8.2	9.9	10.1	9.3	8.2	9.3	86.6	566.6

**Ski Alpin****Deaf Ski Alpencup in Sappaada/ITA****17./18. Jan. 2004****Slalom**

Damen

1.	Kurkova Petra	TCH	1:25.16
2.	Kostalova Zuzana	SVK	1:38.32
3.	Lenzenwöger Nicoletta	AUT	1:39.30

Herren

1.	Legutky Martin	SVK	1:24.50
2.	Pelletier David	FRA	1:27.59
3.	Schneider Roland	SUI	1:28.52

5. Stäheli Chantal	SUI	1:41.13	5. Favre Steve	SUI	1:30.20
8. Gerber Ariane	SUI	1:50.27	12. Steiner Philipp	SUI	1:35.36
12. Fuchser Nicole	SUI	2:03.21			

### Riesenslalom

Damen

1. Kurkova Petra	TCH	1:59.33
2. Toifl Dagmar	AUT	2:07.16
3. Ungerova Gabriela	ITA	2:09.04
6. Fuchser Nicole	SUI	2:10.52
7. Stäheli Chantal	SUI	2:11.82
10. Gerber Ariane	SUI	2:15.17

Herren

1. Schneider Roland	SUI	1:56.89
2. Pelletier David	FRA	1:57.39
3. Favre Steve	SUI	2:00.08

### 31 ème Chamionnat suisse de ski in Savagnières/JU

4. Jan. 2004

### Slalom géant

Dames/Damen (4 Personen)

1. Ch. Stähli	SSV	1:24.07
2. L. Rossini	SSV	1:46.17
3. V. Muller	ASV	1:52.07
4. L. Léchet	SSN	1:57.87

Hommes/Herren (7 Personen)

1. C. Furnier	SSV	1:33.78
2. S. Favre	SSV	1:39.81
3. O. Bezençon	SSV	1:45.00
4. P. Delacour	SSF	1:45.31
5. F. Sciboz	SSF	1:52.50
6. M. Beney	SSV	2:01.70

### Special

Dames/Damen (4 Personen)

1. Ch. Stähli	SSV	32.55
2. L. Rossini	SSV	36.00
3. V. Muller	ASV	45.75
4. L. Léchet	SSN	45.78

Hommes (7 Personen)

1. S. Favre	SSV	29.98
2. C. Fournier	SSV	36.00
3. P. Delacour	SSF	38.11
4. O. Benzençon	SSV	38.48
5. M. Beney	SSV	39.84
6. F. Sciboz	SSF	44.29

### Combine

Dames/Damen (4 Personen)

1. Ch. Stähli	SSV	1:56.62
2. L. Rossini	SSV	2:28.74
3. V. Muller	ASV	2:37.82
4. L. Léchet	SSN	2:43.65

Hommes (7 Personen)

1. C. Fournier	SSV	2:09.78
2. S. Favre	SSV	2:09.79
3. P. Delacour	SSF	2:23.42
4. O. Benzençon	SSV	2:23.48
5. F. Sciboz	SSF	2:36.79
6. M. Beney	SSV	2:41.54

### Schweiz. Meisterschaft in Savagnières/St. Imier

24. Jan. 2004

### Damen

		1. Lauf	2. Lauf	Total
1. Ch. Stäheli	SSV	41.00	43.07	1:24.07
2. N. Fuchser	IGSVL	43.85	44.35	1:28.20
3. A. Gerber	GSCB	46.47	50.24	1:36.71
4. L. Rossini	SSV	52.46	53.71	1:46.17
5. V. Muller	ASV	55.70	56.37	1:52.07
6. J. Denicola	GSCA	59.36	57.54	1:56.90



<b>Herren</b>		<b>1. Lauf</b>	<b>2. Lauf</b>	<b>Total</b>
1. R. Schneider	GCSG	39.29	39.19	1:18.48
2. Ph. Steiner	GSCB	40.88	42.50	1:23.38
3. W. Gsponer	IGSVL	44.88	44.98	1:29.86
4. C. Fournier	SSV	46.12	47.66	1:33.78
5. Th. Steffen	IGSVL	48.76	47.74	1:35.49
6. R. Kempf	IGSVL	48.76	47.05	1:35.49

## **8. Wintersport-EM der Gehörlosen in Füssen/Pfronten/GER**

**14.-21. Feb. 2004**

### **Abfahrt vom 16.02.04**

Herren

1. Roland Schneider	(SUI) 1:33.60
2. Samo Petrac	(SLO) 1:33.95
3. Matthias Becherer	(GER) 1:34.43
6. Steve Favre	(SUI) 1:35.06
Philippe Steiner	(SUI) ausgeschieden

Damen

1. Petra Kurkova (CZE)	1:38.96
2. Dagmar Toifl (AUT)	1:40.75
3. Losjzka Meglic (SLO)	1:40.95
5. Nicole Fuchser (SUI)	1:43.35

### **Super G vom 17.02.04**

Herren

1. Roland Schneider	(SUI) 49.08
2. Aaron Nider	(ITA) 49.21
3. Matthias Becherer	(GER) 49.32
4. Steve Favre	(SUI) 50.04
13. Philipp Steiner	(SUI) 52.53

Damen

1. Petra Kurkova (CZE)	51.71
2. Losjzka Meglic (SLO)	52.60
3. Dagmar Toifl (AUT)	53.40
6. Chantal Stäheli (SUI)	54.31
8. Nicole Fuchser (SUI)	54.50
10. Ariane Gerber (SUI)	55.60

### **Riesenslalom vom 20.02.04**

Herren

1. Aaron Nider	(ITA) 1:08.70
2. Marco Caccin	(ITA) 1:09.70
3. Steve Favre	(SUI) 1:09.81
5. Roland Schneider	(SUI) 1:10,68
17. Philipp Steiner	(SUI) 1:14,74

Damen

1. Petra Kurkova (CZE)	1:10.23
2. Chantal Stäheli (SUI)	1:16.24
3. Zuzana Kostalova (SVK)	1:18.30
11. Ariane Gerber (SUI)	1:22.43
Nicole Fuchser (SUI)	im 2. Lauf out

### **Slalom vom 21.02.04**

Herren

1. Martin Legutky	(SVK) 1:19.19
2. Andrea Santini	(ITA) 1:22.04
3. Steve Favre	(SUI) 1:23.33
Roland Schneider	(SUI)
und Philippe Steiner (SUI)	ausschieden

Damen

1. Petra Kurkova (CZE)	1:18.38
2. Zuzana Kostalova (SVK)	1:28.71
3. Chantal Stäheli (SUI)	1:30.49
6. Nicole Fuchser (SUI)	1:33.68
7. Ariane Gerber (SUI)	1:38.63

## **Deaf Ski Alpencup in Praded/CZE**

**20/21. März 2004**

### **Riesenslalom**

Damen:

1. Kurkova Petra	TCH 36.59
2. Kostalova Zuzana	SVK 40.34
3. Stäheli Chantal	SUI 40.53
5. Fuchser Nicole	SUI 41.82
8. Gerber Ariane	SUI 42.45

Herren:

1. Legutky Martin	SVK 36.24
2. Becherer Matthias	GER 37.14
3. Larch Martin	ITA 37.20
5. Schneider Roland	SUI 38.59
6. Steiner Philipp	SUI 38.98

## Slalom

Damen

1. Kurkova Petra	TCH	2:24.22
2. Kostalova Suzanna	SVK	2:35.04
3. Meglic Lojzka	SOL	2:40.09
4. Stäheli Chantal	SUI	2 :40.70
6. Fuchser Nicole	SUI	2 :41.17
9. Gerber Ariane	SUI	2 :49.09

Herren

1. Legutky Martin	SVK	2:26.99
2. Leblanc Charles	CAN	2:27.27
3. Larch Martin	ITA	2:28.03
4. Schneider Roland	SUI	2:28.41
8. Steiner Philipp	SUI	out

## Deaf Alpeencup in Jasna (SVK)

22./23. März 2004

### Riesenslalom

Damen:

1. Kurkova Petra	TCH	36.59
2. Kostalova Zuzana	SVK	40.34
3. Stäheli Chantal	SUI	40.53
5. Fuchser Nicole	SUI	41.82
8. Gerber Ariane	SUI	42.45

Herren:

1. Legutky Martin	SVK	36.24
2. Becherer Matthias	GER	37.14
3. Larch Martin	ITA	37.20
5. Schneider Roland	SUI	38.59
6. Steiner Philipp	SUI	38.98

### Super-G

Damen

1. Kurkova Petra	TCH	1:08.03
2. Kostalova Zuzana	SVK	1:14.63
3. Meglic Lojzka	SLO	1:15.21
4. Fuchser Nicole	SUI	1:15.54
5. Stäheli Chantal	SUI	1:15.74
8. Gerber Ariane	SUI	1:19.63

Herren

1. Larch Martin	ITA	1:07.59
2. Matovicik Julius	SVK	1:08.62
3. Leblanc Charles	CAN	1:08.65
4. Schneider Roland	SUI	1:08.79
9. Steiner Philipp	SUI	1:11.31

## Snowboard

### SM Snowboard in Les Savagnieres/JU

24. Jan. 2004

#### Herren

1. S. Pavlica	GSVZ	2:00.17
2. A. Brägger	GSVZ	2:07.44
3. R. van Maren	GSVZ	2:08.57
4. F. Kochenhans	ASV	2:15.99
5. Y. Bula	ASV	2:18.98
6. T. Castella	ASV	2:22.62

#### Damen

1. D. Ledermann	GSCB	2:04.98
2. L. Rossini	SSV	2:20.62
3. M. Vogel	GSVZ	2:29.70
4. A. Meier	GSVbB	2:32.97
5. D. Grätzer	GSVZ	2:50.01
6. L. Fuchser	JU	2:50.58

### 8. Wintersport-EM der Gehörlosen in Füssen/Pfronten/GER

14.-21. Feb. 2004

#### Riesenslalom vom 18.02.04

1. Fabio Perricone (ITA) 1:59.66	1. Marlene Tutzer (ITA) 1:58.20
2. Bernahrd Kurzmann (AUT) 2:02.84	2. Denise Ledermann(SUI) 2:09.32
3. Marc Weigt (GER) 2:06.85	3. Christine Zeh (GER) 2:27.40
5. Stanko Pavlica (SUI) 2:18.33	

**Parallel-Slalom vom 20.02.04**

1. Stanko Pavlica (SUI)
2. Bernhard Kurzmann (AUT)
3. Peter Strack (AUT)

1. Marlene Tutzer (ITA)
2. Denise Ledermann (SUI)
3. Christine Zeh (GER)

<b>Unihockey</b>
------------------

**SM Unihockey in Prangins/VD****24. April 2004**

- |                  |                 |
|------------------|-----------------|
| 1. DT Winterthur | 4. GS Olten     |
| 2. AS Vaudois 1  | 5. GSC Bern     |
| 3. IGSV Luzern   | 6. AS Vaudois 2 |

<b>Volleyball</b>
-------------------

**16. GSCA - Mixed Volleyballturnier in Suhr****07. Feb. 2004**

- |                  |           |                 |        |
|------------------|-----------|-----------------|--------|
| 1. GC St. Gallen | 16 Pkt.   | 4. GSC Aarau II | 6 Pkt. |
| 2. GSV Zürich    | 10 Pkt.   | 5. IGSV Luzern  | 2 Pkt. |
| 3. GSC Aarau     | 6 Pkt. +1 |                 |        |

**18. IGSVL - Mixed Volleyballturnier in Luzern****21. Feb. 2004**

- |                  |         |                  |         |
|------------------|---------|------------------|---------|
| 1. GC St. Gallen | 14 Pkt. | 3. IGSV Luzern   | 4 Pkt.  |
| 2. GSV Zürich    | 6 Pkt.  | 4. TV Holderbank | 12 Pkt. |
- Forfait wegen Mangel Spielerinnen u. ohne Tenü)

**10. SM Volleyball Mixed in Nürensdorf/ZH****08. Mai 2004**

- |                  |        |                |        |
|------------------|--------|----------------|--------|
| 1. GC St. Gallen | 6 Pkt. | 3. SS Valais   | 2 Pkt. |
| 2. GSV Zürich    | 4 Pkt. | 4. IGSV Luzern | 1 Pkt. |